

ENROLLMENT & STUDENT SERVICES

INSCRIPCIÓN Y SERVICIOS ESTUDIANTILES

Nuevo Programa de Inmersión en Dos Idiomas en Español ¡Empiece Hoy a su Estudiante en el Camino Hacia la Lectoescritura Bilingüe!

El Distrito Escolar Unificado de Torrance se complace en introducir un Programa de Inmersión Bidireccional en Dos Idiomas para los estudiantes entrantes de kínder para el año escolar 2020-2021 en español en 2 escuelas primarias de TUSD - las escuelas primarias Carr y Torrance Elementary.

* Tenga en cuenta: Se le dará prioridad para la inscripción en el Programa de Inmersión Dual a los estudiantes entrantes cuya escuela de residencia es una de estas 2 escuelas.

La inmersión en dos idiomas es un modelo educativo que integra a los estudiantes que hablan el inglés como lengua materna y a los estudiantes que hablan un idioma objetivo como lengua materna en la misma aula durante todo el día escolar. Este programa ofrece una opción a los padres que quieren que sus hijos dominen dos idiomas mientras que desarrollan sus habilidades académicas en las materias básicas.

El programa Bidireccional en Dos Idiomas en Español está diseñado para 3 tipos de estudiantes:

- Estudiantes del inglés cuya lengua materna es el español
- Estudiantes bilingües que hablan español e inglés
- Alumnos que dominan el inglés

[Aprenda más sobre los beneficios académicos de la Inmersión Dual: Preguntas Frecuentes](#)

[Sesiones informativas para padres del programa de inmersión dual:](#)

10 de febrero de 2021

1ª Sesión - 5 pm (en inglés)

2ª Sesión - 6:30 pm (en español)

[Haga clic en este enlace para participar en el seminario web](#)

Código de Ingreso (Passcode): 738900

Requisitos del Programa:

- **EDAD DE ADMISIÓN:** Si su hijo(a) tiene cinco años, o los cumplirá antes del 1 de septiembre de 2021, su hijo(a) califica para inscribirse en nuestro programa de Kínder en el otoño.
- El programa aceptará solicitudes tanto de estudiantes que hablan el español como el inglés como idioma natal.
- Los estudiantes que hablan español como idioma natal tendrán que tomar una evaluación breve para asegurar que hablan español.

Los padres que estén interesados en que su hijo(a) de Kínder participe en el programa de idioma dual deben rellenar esta [SOLICITUD](#)

Plazo para presentar la solicitud del año escolar 2021-2022:

1 de febrero de 2021 – 10 de marzo de 2021 (Kínder solamente)

Pasos para inscribirse en el programa de idioma dual

- 1. Rellene el formulario de interés
- 2. Rellene la solicitud para el programa
- 3. Inscríbase en su escuela de origen o solicite un permiso si está fuera de TUSD
- 4. Se realizarán evaluaciones breves para los que hablan español como idioma natal (se contactará a los solicitantes y se coordinará una entrevista)
 - Si el solicitante califica será notificado.
 - Si el solicitante no califica, será inscrito en la categoría de solicitud sólo en inglés.
- 5. Todos los solicitantes serán notificados de su estado (seleccionado o en lista de espera) por correo electrónico.
- 6. Si el solicitante es seleccionado, deberá confirmar su aceptación de la oferta.

Términos y condiciones:

- Si es aceptado, ésta se convierte en su nueva escuela permanente.
- El transporte no se proporciona y es responsabilidad del padre/tutor.
- El Programa de Idioma Dual es un compromiso de varios años. Se espera que los estudiantes permanezcan en la escuela y en el programa hasta el final del 5º grado.